

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

D

- FAAC και GENJUS (MASTER)

1. Πατήστε και κρατήστε πατημένα ταυτόχρονα τα πλήκτρα A και B του uin4all μέχρι το led να αρχίσει να αναβοβλίνει.
2. Τοποθετήστε τα τηλεχειριστήρια όπως στο σχήμα 2 και στη συνέχεια κρατήστε πατημένο το πλήκτρο που θέλετε να αντιγράφετε από το γνήσιο τηλεχειριστήριο, μέχρι το led του uin4all να μείνει αναμμένο. Αφού το πλήκτρο του γνησίου τηλεχειριστήριου και περιμένετε μέχρι το led του uin4all να αρχίσει να αναβοβλίνει.
3. Πατήστε τα πλήκτρα 1 και 2 του γνησίου τηλεχειριστήριου ταυτόχρονα, το led θα αρχίσει να αναβοβλίνει, αφήστε τα πλήκτρα και πατήστε ξανά το πλήκτρο του γνησίου τηλεχειριστήριου που θέλετε να αντιγράψετε, το led του uin4all αρχίζει να αναβοβλίνει γρήγορα, αφήστε το πλήκτρο.
4. Όσο αναβοβλίνει το led του uin4all, πατήστε το πλήκτρο που θέλετε να αποθηκεύσετε την εντολή που υλόν αντιγράφετε. Το led θα αδύσει.

-V2

1. Πατήστε και κρατήστε πατημένα ταυτόχρονα τα πλήκτρα A και B του unit4all μέχρι το led να αρχίσει να αναβοβλίνει.
2. Τοποθετήστε τα τηλεχειριστήρια όπως στο σχήμα 2 και στη συνέχεια κρατήστε πατημένο το πλήκτρο που θέλετε να αντιγράφεται από το γνήσιο τηλεχειριστήριο, μέχρι το led του unit4all να μειώνει αμείνωμα. Αφήστε το πλήκτρο του γνησίου τηλεχειριστήριου και περιμένετε μέχρι το led του unit4all να αρχίσει να αναβοβλίνει.
3. Πατήστε ξανά το ίδιο κουμπι του γνησίου τηλεχειριστήριου, το led του unit4all θα αρχίσει να αναβοβλίνει γρήγορα, αφήστε το πλήκτρο.
4. Όσο αναβοβλίνει το led του unit4all, πατήστε το πλήκτρο που θέλετε να

Β) ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΣ ΜΕ ΤΗΝ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΜΟΝΑΔΑ:

- **Μέσω λειτουργίας ALSO (δείτε μάρκες στη λίστα)**

1. Πηγαίνετε κοντά στη κεντρική μονάδα του τηλεχειρισμού.
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένα ταυτόχρονα τα πλήκτρα C και D του universal μέχρι το led θβήκει, αφήστε τα πλήκτρα.
3. Ενώ το led αναβοσβήνει γρήγορα, πατήστε το προγραμματισμένο κλειδί. Περιμένετε για το led να σταματήσει να αναβοσβήνει.

- **Για τις υπόλοιπες μάρκες, επισκεφτείτε την ιστοσελίδα**

www.elsevier.com/locate/jbiotec

Kon.El.Co. s.p.a. Δηλώνει ότι: η συσκευή uni4all,

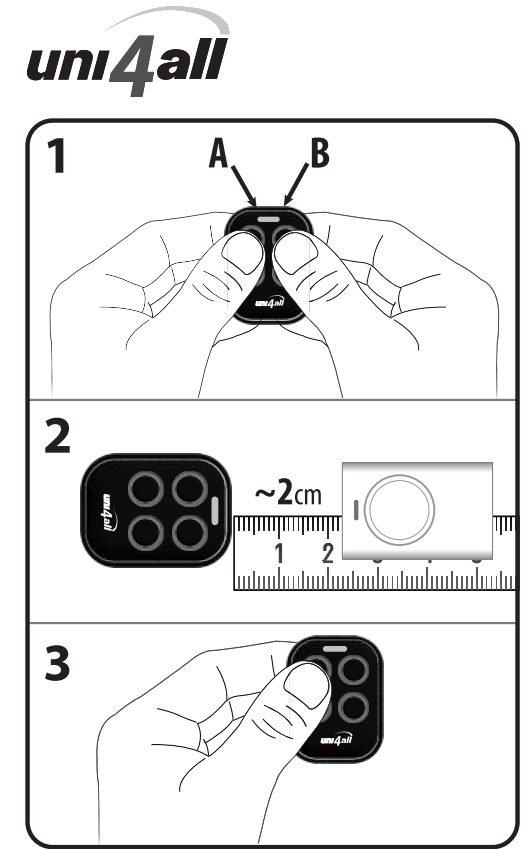
Τεκμηρίωση

Εγγύηση

Το παρόν προϊόν καλύπτεται από εγγύηση 24 μηνών από την ημερομηνία αγοράς του έναντι κάθε κατασκευαστικού ελαττώματος. Κάθε ζημία που προκαλείται από άλλο λόγο δεν καλύπτεται. Θα πρέπει να προσκομιστεί ένα έγκυρο αγοράς μαζί με την αίτηση επισκευής στα πλαίσια της εγγύησης.

ai sensi del Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione delle Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)". Il simbolo del cassettoni barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs. n. 49 del 14 Marzo 2014.

A wheeled bin on the device or packaging means that at the end of its life, the device has to be separated from the other waste. The user should consign the device and all its components together to an appropriate center of electrical and electrotechnical waste recycling center, designated by your local authorities. By recycling the products and its packaging, in this manner you help to conserve the environment and protect human health. We recommend that you always switch off or unplug your product when it is not in use. By doing so you will help to save energy and reduce CO2 emissions.



ACM	DICKERT	LEB	PROEM
ADYX	DITEC	LIFT MASTER	PROJET
AEF	DOIRAND	LINCE	PROULT
ALLMATIC	DOORHAN	LINEAR	PROTECO
APERIO	DOORMATIC	MA	PUJOL
APERTO	DUCATI	MARANTEC	QUASAR
APRIMATIC	ECOSTAR	MERLIN	RIB
ATA	ELBE	MERLIN2.0	ROPER
AVIDSEN	ELCA	MOHUSE	SABUTOM
BALLAN	ERREKA	MONSEIGNEUR	SEAV
BENINCA	FAAC	MOOVO	SECULUX
BESIDE	FADINI	MOTOR LIFT	SECURVERA
BFT	FERPORT	NICE	SERAI
CAME	GENIE	NOLOGO	SILVELOX
CARDIN	GENIUS	NORMSTAHL	SIMINOR
CASALI	GIBIDI	NORTON	SOMFY
CASIT	GULLIVER	NOVOFERM	SOMMER
CELSA	HORMANN	NOVOFENICA	STAGNOLI
CENTURION	JAY	O&O	TAU
CHAMBERLAIN	JCM	OG	TELCOMA
CLEMSA	KBLUE	OPENOUT	TOR LIFT
CPS	KEY	PECCONIN	V2
DASPI	KING GATES	PORTAMATIC	VDS
DEA SYSTEM	KLING	PRASTEL	VRAWFORD
DELMA	LABEL		



Kon.El.Co. S.p.A.
Viale Valtellina, 33 - 20092
Cinisello Balsamo (MI) - Italy
+39.06.7236734 - www.jollyline.it

A) PROGRAMARE:

- Standard

1. Apăsati și mențineți apăsată simultan butoanele A și B ale uni4all până când LED-ul începe să clipească.
2. Poziționați telecomenzile ca în figura 2 și apăsați butonul telecomenzii originale care trebuie duplicat până când LED-ul uni4all începe să clipească rapid.
3. În timp ce LED-ul uni4all clipește, apăsați butonul pe care doriți să programați funcția tocmai învățată.
P.S.: Repetați procedura anterioară pentru a programa celelalte butoane.

- BFT

1. Apăsati și mențineți apăsată simultan butoanele A și B ale uni4all până când LED-ul începe să clipească.
2. Poziționați telecomenzile ca în figura 2 și apăsați butonul telecomenzii originale care trebuie duplicat până când LED-ul uni4all rămâne aprins; eliberați butonul telecomenzii originale și așteptați până când LED-ul uni4all începe să clipească.
3. Transmiteți codul sursă al telecomenzii originale apăsând simultan butoanele 1 și 2 (la modelele anterioare există un buton ascuns sub orificiul din spatele telecomenzii); LED-ul începe să clipească rapid; eliberați butoanele.
4. În timp ce LED-ul uni4all clipește, apăsați butonul pe care doriți să programați funcția tocmai învățată; LED-ul se stinge.

- FAAC și GENIUS (MASTER)

1. Apăsati și mențineți apăsată simultan butoanele A și B ale uni4all până când LED-ul începe să clipească.
2. Poziționați telecomenzile ca în figura 2 și apăsați butonul telecomenzii originale care trebuie duplicat până când LED-ul uni4all rămâne aprins; eliberați butonul telecomenzii originale și așteptați până când LED-ul uni4all începe să clipească.
3. Apăsati butoanele 1 și 2 ale telecomenzii originale până când LED-ul începe să clipească; eliberați butoanele și apăsați din nou butonul telecomenzii originale care trebuie duplicat; LED-ul uni4all începe să clipească rapid; eliberați butonul.
4. În timp ce LED-ul uni4all clipește, apăsați butonul pe care doriți să programați funcția tocmai învățată; LED-ul se stinge.

- V2

1. Apăsati și mențineți apăsată simultan butoanele A și B ale uni4all până când LED-ul începe să clipească.
2. Poziționați telecomenzile ca în figura 2 și apăsați butonul telecomenzii originale care trebuie duplicat până când LED-ul uni4all rămâne aprins; eliberați butonul telecomenzii originale și așteptați până când LED-ul uni4all începe să clipească.
3. Apăsati din nou același buton al telecomenzii originale; LED-ul uni4all începe să clipească rapid; eliberați butonul.
4. În timp ce LED-ul uni4all clipește, apăsați butonul pe care doriți să programați funcția tocmai învățată; LED-ul se stinge.

B) ÎNVĂȚARE PE UNITATEA CENTRALĂ ORIGINALĂ:

- Prin funcția **ALSO** (vedeți mărcile în tabel)

1. Apropiati-vă de receptorul original.
2. Apăsati și mențineți apăsată simultan butoanele C și D ale uni4all până când LED-ul se stinge; eliberați butoanele.
3. În timp ce LED-ul clipește rapid, apăsați butonul programat. Așteptați ca LED-ul să nu mai clipească.
- Pentru celelalte mărci, vizitați pagina web www.rfblackone.com

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Kon.El.Co. s.p.a. declară că dispozitivul uni4all respectă cerințele esențiale ale Directivei 2014/53/UE.
Documentația este păstrată la: Kon.El.Co. s.p.a.

Garantie

Acest produs este acoperit de o garanție de 24 de luni de la data achiziției împotriva defectelor de fabricație. Orice deteriorare cauzată de alte motive nu este acoperită. Pentru solicitarea unei reparații în garanție trebuie prezentat un document de achiziție.

A) PROGRAMOWANIE:

- Standard

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski A i B pilota uni4all, aż dioda LED zacznie migać.
2. Ustaw pilota jak na rysunku 2 i naciśnij przycisk oryginalnego pilota, który ma zostać skopiowany, aż dioda LED uni4all zaświeci się na stałe; zwolnij przycisk oryginalnego pilota i poczekaj, aż dioda LED uni4all zacznie migać.
3. Gdy dioda LED uni4all miga, naciśnij przycisk, na którym chcesz zaprogramować nowo nabytą funkcję.
P.S.: Powtórz powyższą procedurę, aby zaprogramować pozostałe przyciski.

- BFT

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski A i B pilota uni4all, aż dioda LED zacznie migać.
2. Ustaw pilota jak na rysunku 2 i naciśnij przycisk oryginalnego pilota, który ma zostać skopiowany, aż dioda LED uni4all zaświeci się na stałe; zwolnij przycisk oryginalnego pilota i poczekaj, aż dioda LED uni4all zacznie migać.
3. Przeslij kod źródłowy oryginalnego pilota, naciskając jednocześnie przyciski 1 i 2 (w starszych modelach znajduje się przycisk ukryty pod otworem z tyłu pilota); dioda LED zaczyna szybko migać; zwolnij przyciski.
4. Gdy dioda LED uni4all miga, naciśnij przycisk, na którym chcesz zaprogramować nowo nabytą funkcję; dioda LED gaśnie.

- FAAC i GENIUS (MASTER)

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski A i B pilota uni4all, aż dioda LED zacznie migać.
2. Ustaw pilota jak na rysunku 2 i naciśnij przycisk oryginalnego pilota, który ma zostać skopiowany, aż dioda LED uni4all zaświeci się na stałe; zwolnij przycisk oryginalnego pilota i poczekaj, aż dioda LED uni4all zacznie migać.
3. Naciśnij przyciski 1 i 2 oryginalnego pilota, aż dioda LED zacznie migać; zwolnij przyciski i ponownie naciśnij przycisk oryginalnego pilota, który ma zostać skopiowany; dioda LED uni4all zaczyna szybko migać; zwolnij przycisk.
4. Gdy dioda LED uni4all miga, naciśnij przycisk, na którym chcesz zaprogramować nowo nabytą funkcję; dioda LED gaśnie.

- V2

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski A i B pilota uni4all, aż dioda LED zacznie migać.
2. Ustaw pilota jak na rysunku 2 i naciśnij przycisk oryginalnego pilota, który ma zostać skopiowany, aż dioda LED uni4all zaświeci się na stałe; zwolnij przycisk oryginalnego pilota i poczekaj, aż dioda LED uni4all zacznie migać.
3. Naciśnij ponownie ten sam przycisk oryginalnego pilota; dioda LED uni4all zaczyna szybko migać; zwolnij przycisk.
4. Gdy dioda LED uni4all miga, naciśnij przycisk, na którym chcesz zaprogramować nowo nabytą funkcję; dioda LED gaśnie.

B) UCZENIE NA ORYGINALNEJ CENTRALCE:

- Za pomocą funkcji **ALSO** (zobacz marki w tabeli)

1. Zbliz się do oryginalnego odbiornika.
2. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski C i D pilota uni4all, aż dioda LED zaświeci się; zwolnij przyciski.
3. Gdy dioda LED szybko miga, naciśnij zaprogramowany przycisk. Poczekaj, aż dioda LED przestanie migać.
- Dla pozostałych marek odwiedź stronę www.rfblackone.com

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Kon.El.Co. s.p.a. oświadczają, że urządzenie uni4all spełnia zasadnicze wymagania dyrektywy 2014/53/UE.
Dokumentacja przechowywana w: Kon.El.Co. s.p.a.

Gwarancja

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją od daty zakupu na wszelkie wady produkcyjne. Uszkodzenia spowodowane innymi przyczynami nie są objęte gwarancją. Przy zgłoszeniu naprawy gwarancyjnej należy przedstawić dowód zakupu.

A) ПРОГРАММИРОВАНИЕ:

- Standard

1. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки A и B пульта uni4all, пока светодиод не начнет мигать.
2. Расположите пульты, как показано на рисунке 2, и нажмите кнопку оригинального пульта, который необходимо скопировать, пока светодиод uni4all не начнет быстро мигать.
3. Пока светодиод uni4all мигает, нажмите кнопку, на которую вы хотите запрограммировать только что полученную функцию.
P.S.: Повторите предыдущую процедуру для программирования остальных кнопок.

- BFT

1. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки A и B пульта uni4all, пока светодиод не начнет мигать.
2. Расположите пульты, как показано на рисунке 2, и нажмите кнопку оригинального пульта, который необходимо скопировать, пока светодиод uni4all не загорится постоянно; отпустите кнопку оригинального пульта и подождите, пока светодиод uni4all не начнет мигать.
3. Передайте исходный код оригинального пульта, одновременно нажав кнопки 1 и 2 (в предыдущих моделях есть кнопка, скрытая под отверстием на задней стороне пульта); светодиод начинает быстро мигать; отпустите кнопки.
4. Пока светодиод uni4all мигает, нажмите кнопку, на которую вы хотите запрограммировать только что полученную функцию; светодиод гаснет.

- FAAC и GENIUS (MASTER)

1. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки A и B пульта uni4all, пока светодиод не начнет мигать.
2. Расположите пульты, как показано на рисунке 2, и нажмите кнопку оригинального пульта, который необходимо скопировать, пока светодиод uni4all не загорится постоянно; отпустите кнопку оригинального пульта и подождите, пока светодиод uni4all не начнет мигать.
3. Нажмите кнопки 1 и 2 оригинального пульта, пока светодиод не начнет мигать; отпустите кнопки и снова нажмите кнопку оригинального пульта, который необходимо скопировать; светодиод uni4all начинает быстро мигать; отпустите кнопку.
4. Пока светодиод uni4all мигает, нажмите кнопку, на которую вы хотите запрограммировать только что полученную функцию; светодиод гаснет.

- V2

1. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки A и B пульта uni4all, пока светодиод не начнет мигать.
2. Расположите пульты, как показано на рисунке 2, и нажмите кнопку оригинального пульта, который необходимо скопировать, пока светодиод uni4all не загорится постоянно; отпустите кнопку оригинального пульта и подождите, пока светодиод uni4all не начнет мигать.
3. Снова нажмите ту же кнопку оригинального пульта; светодиод uni4all начинает быстро мигать; отпустите кнопку.
4. Пока светодиод uni4all мигает, нажмите кнопку, на которую вы хотите запрограммировать только что полученную функцию; светодиод гаснет.

B) ОБУЧЕНИЕ НА ОРИГИНАЛЬНОМ ПРИЁМНИКЕ:

- Через функцию **ALSO** (см. бренды в таблице)

1. Подойдите ближе к оригинальному приёмнику.
2. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки C и D пульта uni4all, пока светодиод не погаснет; отпустите кнопки.
3. Пока светодиод быстро мигает, нажмите запрограммированную кнопку. Дождитесь, пока светодиод перестанет мигать.
- Для остальных брендов посетите веб-страницу www.rfblackone.com

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Kon.El.Co. s.p.a. заявляет, что устройство uni4all соответствует основным требованиям Директивы 2014/53/ЕС.
Документация хранится в: Kon.El.Co. s.p.a.

Гарантия

Данный продукт имеет гарантию 24 месяца с даты покупки на любые производственные дефекты. Повреждения, вызванные другими причинами, не покрываются. Для запроса гарантийного ремонта

A) PROGRAMMERING:

- Standard

1. Tryck och håll samtidigt ned knapparna A och B på uni4all tills LED-lampan börjar blinka.
2. Placera fjärrkontrollerna som i figur 2 och tryck på knappen på originalfjärrkontrollen som ska dupliceras tills LED-lampan på uni4all börjar blinka snabbt.
3. Medan LED-lampan på uni4all blinkar, tryck på knappen där du vill programmera den nyinlärda funktionen.
P.S.: Upprepa föregående procedur för att programmera de återstående knapparna.

- BFT

1. Tryck och håll samtidigt ned knapparna A och B på uni4all tills LED-lampan börjar blinka.
2. Placera fjärrkontrollerna som i figur 2 och tryck på knappen på originalfjärrkontrollen som ska dupliceras tills LED-lampan på uni4all lyser med fast sken; släpp knappen på originalfjärrkontrollen och vänta tills LED-lampan på uni4all börjar blinka.
3. Överför källkoden från originalfjärrkontrollen genom att trycka på knapparna 1 och 2 samtidigt (i tidigare modeller finns en knapp gömd under hålet på baksidan av fjärrkontrollen); LED-lampan börjar blinka snabbt; släpp knapparna.
4. Medan LED-lampan på uni4all blinkar, tryck på knappen där du vill programmera den nyinlärda funktionen; LED-lampan släcks.

- FAAC och GENIUS (MASTER)

1. Tryck och håll samtidigt ned knapparna A och B på uni4all tills LED-lampan börjar blinka.
2. Placera fjärrkontrollerna som i figur 2 och tryck på knappen på originalfjärrkontrollen som ska dupliceras tills LED-lampan på uni4all lyser med fast sken; släpp knappen på originalfjärrkontrollen och vänta tills LED-lampan på uni4all börjar blinka.
3. Tryck på knapparna 1 och 2 på originalfjärrkontrollen tills LED-lampan börjar blinka; släpp knapparna och tryck igen på knappen på originalfjärrkontrollen som ska dupliceras; LED-lampan på uni4all börjar blinka snabbt; släpp knappen.
4. Medan LED-lampan på uni4all blinkar, tryck på knappen där du vill programmera den nyinlärda funktionen; LED-lampan släcks.

- V2

1. Tryck och håll samtidigt ned knapparna A och B på uni4all tills LED-lampan börjar blinka.
2. Placera fjärrkontrollerna som i figur 2 och tryck på knappen på originalfjärrkontrollen som ska dupliceras tills LED-lampan på uni4all lyser med fast sken; släpp knappen på originalfjärrkontrollen och vänta tills LED-lampan på uni4all börjar blinka.
3. Tryck igen på samma knapp på originalfjärrkontrollen; LED-lampan på uni4all börjar blinka snabbt; släpp knappen.
4. Medan LED-lampan på uni4all blinkar, tryck på knappen där du vill programmera den nyinlärda funktionen; LED-lampan släcks.

B) INLÄRNING PÅ DEN URSPRUNGLIGA CENTRALENHETEN:

- Via **ALSO**-funktionen (se märken i tabellen)

1. Ställ dig nära den ursprungliga mottagaren.
2. Tryck och håll samtidigt ned knapparna C och D på uni4all tills LED-lampan släcks; släpp knapparna.
3. Medan LED-lampan blinkar snabbt, tryck på den programmerade knappen. Vänta tills LED-lampan slutar blinka.
- För övriga märken, besök webbsidan www.rfblackone.com

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Kon.El.Co. s.p.a. förklarar att enheten uni4all uppfyller de grundläggande kraven i direktiv 2014/53/UE.
Dokumentation förvaras hos: Kon.El.Co. s.p.a.

Garanti

Siam produktui taikoma 24 mėnesių garantija nuo įsigijimo datos dėl gamybos defektų. Pajėdimai, atsiradę dėl kitų priežasčių, nėra dengiami. Norint pasinaudoti garantiniu remontu, būtina pateikti pirkmio dokumentą.

A) PROGRAMAVIMAS:

- Standard

1. Vieni metu paspauskite ir laikykite nuspaudę uni4all mygtukus A ir B, kol LED pradės mirksėti.
2. Padėkite pultelius kaip 2 paveiksle ir paspauskite originalaus pultelio mygtuką, kurį reikia nukopijuoti, kol uni4all LED pradės greitai mirksėti.
3. Kamēr uni4all LED mirksi, paspauskite mygtuką, kuriam norite priskirti ką tik išmoktą funkciją.
P.S.: Pakartokite anksčiau nurodytą, kad užprogramuotumėte likusius mygtukus.

- BFT

1. Vieni metu paspauskite ir laikykite nuspaudę uni4all mygtukus A ir B, kol LED pradės mirksėti.
2. Padėkite pultelius kaip 2 paveiksle ir paspauskite originalaus pultelio mygtuką, kurį reikia nukopijuoti, kol uni4all LED pradės šviesti pastoviai; atleiskite originalaus pultelio mygtuką ir palaukite, kol uni4all LED pradės mirksėti.
3. Perduokite originalaus pultelio šaltinio kodą vienu metu paspausdami mygtukus 1 ir 2 (ankstesniuose modeliuose yra mygtukas, paslėptas po skylute pultelio gale); LED pradeda greitai mirksėti; atleiskite mygtukus.
4. Kamēr uni4all LED mirksi, paspauskite mygtuką, kuriam norite priskirti ką tik išmoktą funkciją; LED užgesa.

- FAAC ir GENIUS (MASTER)

1. Vieni metu paspauskite ir laikykite nuspaudę uni4all mygtukus A ir B, kol LED pradės mirksėti.
2. Novietojiet pultis kā 2 attēlā un nospiediet oriģinālā pulsts pogu, kuru nepieciešams kopēt, līdz uni4all LED deg nepārtraukti; atļaidiet oriģinālā pulsta pogu un pagaidiet, līdz uni4all LED sāks mirgot.
3. Nospiediet oriģinālā pulsta pogus 1 un 2, līdz LED sāks mirgot; atļaidiet pogus un vēlreiz nospiediet oriģinālā pulsta pogu, kuru nepieciešams kopēt; uni4all LED sāks ātri mirgot; atļaidiet pogu.
4. Kamēr uni4all LED mirgo, nospiediet pogu, kurā vēlaties ieprogrammēt tikko iegūto funkciju; LED nodziest.

- V2

1. Vieni metu paspauskite ir laikykite nuspaudę uni4all mygtukus A ir B, kol LED pradės mirksėti.
2. Padėkite pultelius kaip 2 paveiksle ir paspauskite originalaus pultelio mygtuką, kurį reikia nukopijuoti, kol uni4all LED pradės šviesti pastoviai; atleiskite originalaus pultelio mygtuką ir palaukite, kol uni4all LED pradės mirksėti.
3. Dar kartą paspauskite tą patį originalaus pultelio mygtuką; uni4all LED pradeda greitai mirksėti; atleiskite mygtuką.
4. Kol uni4all LED mirksi, paspauskite mygtuką, kuriam norite priskirti ką tik išmoktą funkciją; LED užgesa.

B) MOKYMAS ORIGINALIOJE VALDymo SISTemoJE:

- Per **ALSO** funkciją (žr. prekių ženklus lentelėje)

1. Priartėkite prie originalaus imtuvo.
2. Vieni metu paspauskite ir laikykite nuspaudę uni4all mygtukus C ir D, kol LED išsijungia; atleiskite mygtukus.
3. Kol LED greitai mirksi, paspauskite užprogramuotą mygtuką. Palaukite, kol LED nustos mirksėti.
- Dėl kitų prekių ženklų apsilankykite svetainėje www.rfblackone.com

ATITIKTIES DEKLARACIJA

Kon.El.Co. s.p.a. pareiškia, kad įrenginys uni4all atitinka esminius Direktyvos 2014/53/ES reikalavimus.
Dokumentacija saugoma: Kon.El.Co. s.p.a.

Garantija

Siam produktui taikoma 24 mėnesių garantija nuo įsigijimo datos dėl gamybos defektų. Pajėdimai, atsiradę dėl kitų priežasčių, nėra dengiami. Norint pasinaudoti garantiniu remontu, būtina pateikti pirkmio dokumentą.

A) PROGRAMMĚSANA:

- Standard

1. Vienlaikus nospiediet un turiet nospiestas uni4all pogas A un B, līdz LED sāks mirgot.
2. Asetage puldiid nagu joonisel 2 ja vajutage originaalpuldi nuppu, mida soovite kopeerida, kuni uni4all LED jääb püsivalt põlema; vabastage originaalpuldi nupp ja oodake, kuni uni4all LED hakkab vilkuma.
3. Kuni uni4all LED vilgub, vajutage nuppu, kuhu soovite äsja õpitud funktsiooni programmeerida.
P.S.: Atkārtojiet iepriekšējo procedūru, lai ieprogrammētu pārējās pogas.

- BFT

1. Vienlaikus nospiediet un turiet nospiestas uni4all pogas A un B, līdz LED sāks mirgot.
2. Novietojiet pultis kā 2 attēlā un nospiediet oriģinālā pulsts pogu, kuru nepieciešams kopēt, līdz uni4all LED deg nepārtraukti; atļaidiet oriģinālā pulsta pogu un pagaidiet, līdz uni4all LED sāks mirgot.
3. Pārraidiet oriģinālā pulsta avota kodu, vienlaikus nospiežot pogas 1 un 2 (iepriekšējos modeļos ir poga, kas paslēpta zem atveres pulsta aizmūgure); LED sāks ātri mirgot; atļaidiet pogas.
4. Kamēr uni4all LED mirgo, nospiediet pogu, kurā vēlaties ieprogrammēt tikko iegūto funkciju; LED nodziest.

- FAAC un GENIUS (MASTER)

1. Vienlaikus nospiediet un turiet nospiestas uni4all pogas A un B, līdz LED sāks mirgot.
2. Novietojiet pultis kā 2 attēlā un nospiediet oriģinālā pulsts pogu, kuru nepieciešams kopēt, līdz uni4all LED deg nepārtraukti; atļaidiet oriģinālā pulsta pogu un pagaidiet, līdz uni4all LED sāks mirgot.
3. Nospiediet oriģinālā pulsta pogus 1 un 2, līdz LED sāks mirgot; atļaidiet pogas un vēlreiz nospiediet oriģinālā pulsta pogu, kuru nepieciešams kopēt; uni4all LED sāks ātri mirgot; atļaidiet pogu.
4. Kamēr uni4all LED mirgo, nospiediet pogu, kurā vēlaties ieprogrammēt tikko iegūto funkciju; LED nodziest.

- V2

1. Vienlaikus nospiediet un turiet nospiestas uni4all pogas A un B, līdz LED sāks mirgot.
2. Novietojiet pultis kā 2 attēlā un nospiediet oriģinālā pulsts pogu, kuru nepieciešams kopēt, līdz uni4all LED deg nepārtraukti; atļaidiet oriģinālā pulsta pogu un pagaidiet, līdz uni4all LED sāks mirgot.
3. Vēlreiz nospiediet to pašu oriģinālā pulsts pogu; uni4all LED sāks ātri mirgot; atļaidiet pogu.
4. Kamēr uni4all LED mirgo, nospiediet pogu, kurā vēlaties ieprogrammēt tikko iegūto funkciju; LED nodziest.

B) IEMĀČĪSANA ORIGINĀLAJĀ CENTRĀLAJĀ IERICĒ:

- Ar **ALSO** funkciju (skatīt zīmulus tabulā)

1. Minge originaļvastuvotāja jāhēdāle.
2. Vajutage ja hoidke samaaegselt all uni4all nuppe C un D, kuni LED nodziest; atļaidiet pogas.
3. Kamēr LED ātri mirgot, nospiediet ieprogrammēto pogu. Pagaidiet, līdz LED pārstāj vilkumit.
- Citiem zīmoliem apmeklējiet timekļa vietni www.rfblackone.com

ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Kon.El.Co. s.p.a. paziņo, ka ierīce uni4all atbilst Direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām.
Dokumentācija glabājas: Kon.El.Co. s.p.a.

Garantija

Sim produktam ir 24 mēnešu garantija no iegādes datuma pret ražošanas defektiem. Bojājumi, kas radušies citu iemeslu dēļ, netiek segti. Garantijas remonta pieprasījumiem jāuzrāda pirkuma dokuments.

A) PROGRAMMEERIMINE:

- Standard

1. Vajutage ja hoidke samaaegselt all uni4all nuppe A ja B, kuni LED hakkab vilkuma.
2. Asetage puldiid nagu joonisel 2 ja vajutage originaalpuldi nuppu, mida soovite kopeerida, kuni uni4all LED jääb püsivalt põlema; vabastage originaalpuldi nupp ja oodake, kuni uni4all LED hakkab vilkuma.
3. Kuni uni4all LED vilgub, vajutage nuppu, kuhu soovite äsja õpitud funktsiooni programmeerida.
P.S.: Ülejäädud nuppude programmeerimiseks korralke eelmist protseduuri.

- BFT

1. Vajutage ja hoidke samaaegselt all uni4all nuppe A ja B, kuni LED hakkab vilkuma.
2. Asetage puldiid nagu joonisel 2 ja vajutage originaalpuldi nuppu, mida soovite kopeerida, kuni uni4all LED jääb püsivalt põlema; vabastage originaalpuldi nupp ja oodake, kuni uni4all LED hakkab vilkuma.
3. Pärraidiet oriģinālā pulsts avota kodu, vienlaikus nospiežot pogas 1 ja 2 (iepriekšējos modeļos ir poga, kas paslēpta zem atveres pulsts aizmūgure); LED sāks ātri mirgot; atļaidiet pogas.
4. Kamēr uni4all LED mirgo, vajutage nuppu, kuhu soovite äsja õpitud funktsiooni programmeerida; LED kustub.

- FAAC ja GENIUS (MASTER)

1. Vajutage ja hoidke samaaegselt all uni4all nuppe A ja B, kuni LED hakkab vilkuma.
2. Asetage puldiid nagu joonisel 2 ja vajutage originaalpuldi nuppu, mida soovite kopeerida, kuni uni4all LED jääb püsivalt põlema; vabastage originaalpuldi nupp ja oodake, kuni uni4all LED hakkab vilkuma.
3. Vajutage originaalpuldi nuppe 1 ja 2, kuni LED hakkab vilkuma; vabastage nupud ja vajutage uuesti originaalpuldi nuppu, mida soovite kopeerida; uni4all LED hakkab kiiresti vilkuma; vabastage nupp.
4. Kuni uni4all LED vilgub, vajutage nuppu, kuhu soovite äsja õpitud funktsiooni programmeerida; LED kustub.

- V2

1. Vajutage ja hoidke samaaegselt all uni4all nuppe A ja B, kuni LED hakkab vilkuma.
2. Asetage puldiid nagu joonisel 2 ja vajutage originaalpuldi nuppu, mida soovite kopeerida, kuni uni4all LED jääb püsivalt põlema; vabastage originaalpuldi nupp ja oodake, kuni uni4all LED hakkab vilkuma.
3. Vajutage uuesti sama originaalpuldi nuppu; uni4all LED hakkab kiiresti vilkuma; vabastage nupp.
4. Kuni uni4all LED vilgub, vajutage nuppu, kuhu soovite äsja õpitud funktsiooni programmeerida; LED kustub.

B) ÖPPIMINE ORIGINAALEADME KESKUSES: